

**CATHOLIC SOCIO-CHARITABLE ENTITIES
ORGANISMES CATHOLIQUES SOCIO-CARITATIFS
ENTIDADES CATÓLICAS SOCIO-CARITATIVAS**

FIELDS OF INTEREST ABBREVIATIONS KEY (alphabetical order).

The initial column contains a three-letter code to identify "fields of interest" in which the designated entity is active.

"FIELDS OF INTEREST" LISTE D'ABREVIATIONS UTILISEES (ordre alphabétique).

La première colonne contient un code de trois lettres indiquant les domaines d'intérêt ("fields of interest") dans le/squel/s un Organisme est engagé.

"FIELDS OF INTEREST" LISTA DE ABREVIATURAS UTILIZADAS (en orden alfabético).

La primera columna contiene un código de tres letras que indica los campos de interés ("fields of interest") en el/los cual/es una entidad es activa.

Abbr.	ENGLISH	FRANÇAIS	ESPAÑOL
agr	Agriculture/ production of food (seeds, fertilizers, animal husbandry, pilot projects, food preservation, etc.)	Agriculture/production (semences, engrais, fermes-élevage, conservation etc.)	Agricultura / Producción de alimentos (semillas, granjas-piloto, ganadería, conservación de alimentos, etc.)
aid	People affected by AIDS	Malades atteints par le SIDA	Personas con SIDA
cdc	Children in difficult (orphans, street children etc.)	Enfants non accompagnés (orphelins, enfants de la rue,	Niños no acompañados (huérfanos, niños de la calle)
chi	Children/youth	Enfants/jeunes	Niños / Jóvenes
cod	Community development courses, seminars, rural programmes, etc.)	Développement communautaire (cours de formation, animation rurale, etc.)	Desarrollo Comunitario (cursos formación, seminarios, rural, etc.)
com	Communications (press, audio-visual media, books, etc.)	Communications (presse, audio-visuels, livres, etc.)	Comunicaciones (prensa, audio-visuales, libros, etc.)
con	Construction (houses, centres, schools, etc.)	Construction (maisons, centres communautaires, écoles, etc.)	Construcción (casas, centros comunitarios, escuelas, etc.)
cor	Construction (churches, monasteries, seminaries, for religious communities, etc.)	Construction (églises, séminaires, bâtiments pour communautés religieuses, etc.)	Construcción (iglesias, monasterios, seminarios, para comunidades religiosas,
des	Desertification	Lutte contre la désertification	Lucha contra la desertificación
ecu	Projects of ecumenical collaboration	Projets de collaboration œcuménique	Proyectos de colaboración ecumenica
ecc	Pastoral projects for ecumenical cooperation	Projets pastoraux de œcuménique	Proyectos pastorales de colaboración ecuménica
edu	Education/formation (schools, adult education, education of special groups, professional formation, artisan training, nutritional education, etc.)	Education/formation (écoles, formation des adultes, éducation des catégories particulières, formation professionnelle, artisanale, éducation bourses d'études, etc.)	Educación / Formación educación de adultos, categorías especiales, formación artesanal, educación nutricional, becas, etc.)
eld	Elderly	Personnes âgées	Ancianos
eme	Emergency interventions	Interventions d'urgence	Ayuda de emergencia
eva	Evangelisation	Évangélisation	Evangelización
fin	Financial assistance for priests/religious	Soutien aux prêtres/religieux	Sostenimiento de sacerdotes / religiosos
han	Handicapped	Handicapées	Minusválidos